



CH-3003 Berna, USTRA

Ai destinatari  
secondo elenco allegato

Vs. riferimento:  
Ns. riferimento: L121-0955/Wus  
Collab. responsabile: Sandra Wuilloud Oggier  
**Berna, 13 aprile 2012**

## **Archeologia e paleontologia nell'ambito della costruzione delle strade nazionali**

### **Indagine conoscitiva sulla modifica dell'ordinanza concernente l'utilizzazione dell'imposta sugli oli minerali a destinazione vincolata nel traffico stradale (OUMin) e dell'ordinanza sulle strade nazionali (OSN)**

Signore e signori Consiglieri di Stato,  
gentili signore, egregi signori,

nella costruzione di strade nazionali, soprattutto nel settore dell'archeologia (e della paleontologia), risulta spesso difficile distinguere tra i compiti (speciali) della Confederazione secondo l'articolo 1 lettera a della legge federale del 1° luglio 1966 sulla protezione della natura e del paesaggio (LPN) e i compiti (ordinari) dei Cantoni secondo l'articolo 78 della Costituzione federale (Cost.).

Con la presente vi sottoponiamo pertanto delle proposte di modifica delle ordinanze menzionate in oggetto, corredate di un rapporto esplicativo. Vi invitiamo inoltre a esaminare il progetto concernente le istruzioni «Procedura in caso di rinvenimento di reperti archeologici e paleontologici durante la costruzione di strade nazionali».

Le suddette modifiche hanno lo scopo di introdurre basi giuridiche più efficaci affinché la Confederazione possa adempiere in modo omogeneo i propri compiti secondo la LPN in generale, e in materia di archeologia/paleontologia in particolare. In questo modo sarà possibile garantire una maggiore sicurezza pianificatoria e giuridica, sia ai Cantoni che alla Confederazione. Grazie alle nuove disposizioni i costi potranno fondarsi su solide basi giuridiche ed essere maggiormente controllabili, mentre risulterà ottimizzato il rapporto costi/benefici.

Per motivi economici ed ecologici rinunciamo a inviare la documentazione cartacea dell'indagine conoscitiva. Vi rimandiamo pertanto ai seguenti indirizzi Internet, da cui è possibile scaricare i documenti elencati a pagina 2:

<http://www.admin.ch/ch/d/gg/pc/pendent.html> (d)

<http://www.admin.ch/ch/f/gg/pc/pendent.html> (f)

<http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html> (i)

All'occorrenza, la documentazione può essere richiesta in formato cartaceo all'Ufficio federale delle strade:

Ufficio federale delle strade, STRADOK, 3003 Berna  
fax 031 323 23 03 / tel. 031 322 94 31 / e-mail: [stradok@astra.admin.ch](mailto:stradok@astra.admin.ch)

Vi invitiamo a trasmettere eventuali osservazioni in merito alle modifiche proposte e al progetto concernente le istruzioni **entro il 15 giugno 2012** al seguente indirizzo e-mail:

[christoph.julmy@astra.admin.ch](mailto:christoph.julmy@astra.admin.ch)

oppure in formato cartaceo all'indirizzo postale:

Ufficio federale delle strade (USTRA)  
Alla c.a. Christoph Julmy  
«Modifica OUMin/OSN»  
3003 Berna

Per eventuali domande potete rivolgervi al sig. Christoph Julmy (tel. 031 323 24 10).

Vogliate gradire, signore e signori Consiglieri di Stato, gentili signore, egregi signori, l'espressione della nostra alta stima.

#### **Ufficio federale delle strade**

Rudolf Dieterle  
Direttore

#### Elenco dei documenti:

- |  |                          |
|--|--------------------------|
| - avamprogetto OUMin                           | (avamprogetto OUMin)     |
| - avamprogetto OSN                             | (avamprogetto OSN)       |
| - progetto relativo alle istruzioni            | (progetto istruzioni)    |
| - rapporto esplicativo relativo alle modifiche | (spiegazioni)            |
| - elenco dei destinatari                       | (elenco dei destinatari) |